



ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2022 - GENERELL INFORMASJON

Enheten

Organisasjonsnummer: 928 570 045
Organisasjonsform: Borettslag
Foretaksnavn: LILLEMOEN BORETTSLAG
Forretningsadresse: c/o Boligbyggelaget TOBB
Krambugata 7
7011 TRONDHEIM

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 04.11.2021 - 31.12.2022

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Jan Torstein Ovidth
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 27.04.2023

Grunnlag for avgivelse

År 2022: Årsregnskapet er elektronisk innlevert
År 2021: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2022

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 23.04.2024



Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2022	2021
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Annen driftsinntekt		226 594	0
Sum inntekter		226 594	0
Kostnader			
Lønnskostnad		0	0
Annen driftskostnad	2,3,4,5	179 313	0
	,6		
Sum kostnader		179 313	0
Driftsresultat		47 281	0
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen renteinntekt		449	
Sum finansinntekter		449	0
Sum finanskostnader		0	0
Netto finans		449	0
Ordinært resultat før skattekostnad		47 730	0
Ordinært resultat etter skattekostnad		47 730	0
Årsresultat	7,10	47 730	0
Overføringer og disponeringer			
Overføringer til/fra annen egenkapital		47 730	0
Sum overføringer og disponeringer		47 730	0



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2022	2021
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Varige driftsmidler			
Tomter, bygninger og annen fast eiendom	1,11	27 919 234	0
Sum varige driftsmidler		27 919 234	0
Sum anleggsmidler		27 919 234	0
Omløpsmidler			
Varer			
Fordringer			
Kundefordringer	8	197 650	0
Andre fordringer	8	90 082	0
Sum fordringer		287 732	0
Bankinnskudd, kontanter og lignende			
Bankinnskudd, kontanter og lignende	9	925	0
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		925	0
Sum omløpsmidler		288 657	0
SUM EIENDELER		28 207 891	0
BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD			
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital	10	112 730	0
Sum opptjent egenkapital		112 730	0



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2022	2021
Sum egenkapital		112 730	0
Gjeld			
Langsiktig gjeld			
Annen langsiktig gjeld			
Gjeld til kredittinstitusjoner	11	11 167 694	0
Øvrig langsiktig gjeld	11,12	16 751 540	0
Sum annen langsiktig gjeld		27 919 234	0
Sum langsiktig gjeld		27 919 234	0
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld		137 521	0
Annen kortsiktig gjeld		38 406	0
Sum kortsiktig gjeld		175 927	0
Sum gjeld		28 095 161	0
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		28 207 891	0
POSTER UTENOM BALANSEN			
Pantstillelser	11	27 919 234	0



Brønnøysundregistrene

ÅRSREGNSKAP FOR REGNSKAPSÅRET 2022 - GENERELL INFORMASJON

Journalnummer: 2023 419744

Enheten

Organisasjonsnummer: 928 570 045
Organisasjonsform: Borettslag
Foretaksnavn: LILLEMOEN BORETTSLAG
Forretningsadresse: c/o Boligbyggelaget TOBB
Krambugata 7
7011 TRONDHEIM

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 04.11.2021 - 31.12.2022

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av
årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Jan Torstein Ovidth
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 27.04.2023

Grunnlag for avgivelse

År 2022: Årsregnskap er elektronisk innlevert.
År 2021: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2022.

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 03.06.2023



Organisasjonsnr: 928 570 045
LILLEMOEN BORETTSLAG

RESULTATREGNSKAP

Beløp i: NOK	Note	2022	2021
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Annen driftsinntekt		226 594	0
Sum inntekter		226 594	0
Kostnader			
Lønnskostnad		0	0
Annen driftskostnad	2, 3, 4, 5, 6	179 313	0
Sum kostnader		179 313	0
Driftsresultat		47 281	0
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen renteinntekt		449	
Sum finansinntekter		449	0
Sum finanskostnader		0	0
Netto finans		449	0
Ordinært resultat før skattekostnad		47 730	0
Ordinært resultat etter skattekostnad		47 730	0
Årsresultat	7, 10	47 730	0
Overføringer og disponeringer			
Overføringer til/fra annen egenkapital		47 730	0
Sum overføringer og disponeringer		47 730	0



Organisasjonsnr: 928 570 045
LILLEMOEN BORETTSLAG

BALANSE

Beløp i: NOK	Note	2022	2021
--------------	------	------	------

BALANSE - EIENDELER

Anleggsmidler Immaterielle eiendeler

Varige driftsmidler

Tomter, bygninger og

annen fast eiendom

Sum varige driftsmidler

1,11

27 919 234

27 919 234

0

0

Sum anleggsmidler

27 919 234

0

Omløpsmidler

Varer

Fordringer

Kundefordringer

Andre fordringer

Sum fordringer

8

8

197 650

90 082

287 732

0

0

0

Bankinnskudd, kontanter og lignende

Bankinnskudd, kontanter

og lignende

Sum bankinnskudd,

kontanter og lignende

9

925

925

0

0

Sum omløpsmidler

288 657

0

SUM EIENDELER

28 207 891

0

BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD

Egenkapital

Innskutt egenkapital

Opptjent egenkapital

Annen egenkapital

Sum opptjent egenkapital

10

112 730

112 730

0

0

Sum egenkapital

112 730

0

Gjeld

Langsiktig gjeld

Annen langsiktig gjeld

Gjeld til

kredittinstitusjoner

Øvrig langsiktig gjeld

11

11,12

11 167 694

16 751 540

0

0



Sum annen langsiktig gjeld		27 919 234	0
Sum langsiktig gjeld		27 919 234	0
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld		137 521	0
Annen kortsiktig gjeld		38 406	0
Sum kortsiktig gjeld		175 927	0
Sum gjeld		28 095 161	0
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		28 207 891	0
POSTER UTENOM BALANSEN			
Pantstillelser	11	27 919 234	0



Organisasjonsnr: 928 570 045
LILLEMOEN BORETTSLAG

NOTEOPPLYSNINGER - SELSKAP - alle poster oppgitt i hele tall

<u>Sum</u>	<u>Beløp</u>	
<u>Balanseført verdi 31.12.</u>	<u>Varige driftsmidler</u>	<u>Immaterielle eiend.</u>

Konsern, tilknyttet selskap m.v. - fordringer og gjeld

Fordringer

<u>Samlet beløp - tilknyttet selskap</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
--	--------------	------------------

<u>Samlet beløp - foretak i samme konsern</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
---	--------------	------------------

<u>Samlet beløp - foretak i samme konsern</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
---	--------------	------------------

<u>Samlet beløp - felles kontrollert virksomhet</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
---	--------------	------------------

<u>Pantstillelse</u>	<u>Beløp</u>	
----------------------	--------------	--

<u>Beholdning av egne aksjer</u>	<u>Antall</u>	<u>Pålydende</u>	<u>Andel av aksjek.</u>
----------------------------------	---------------	------------------	-------------------------

Note

Lån og sikkerhetsstillelse til medlemmer

Er det gitt lån eller sikkerhetsstillelse til ledende personer: Nei

Opplysninger om:

Medlemmer av:

Mer om lån og sikkerhetsstillelse



BDO AS
Klæbuveien 127B
7031 Trondheim

Uavhengig revisors beretning

Til generalforsamlingen i Lillemoen Borettslag

Konklusjon

Vi har revidert årsregnskapet til Lillemoen Borettslag.

Årsregnskapet består av:

- Balanse per 31. desember 2022
- Resultatregnskap for 2022
- Noter til årsregnskapet, herunder et sammendrag av viktige regnskapsprinsipper.

Etter vår mening:

- Oppfyller årsregnskapet gjeldende lovkrav, og
- Gir årsregnskapet et rettviseende bilde av borettslagets finansielle stilling per 31. desember 2022, og av dets resultater for regnskapsåret avsluttet per denne datoen i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge.

Grunnlag for konklusjonen

Vi har gjennomført revisjonen i samsvar med de internasjonale revisjonsstandardene International Standards on Auditing (ISA-ene). Våre oppgaver og plikter i henhold til disse standardene er beskrevet nedenfor under Revisors oppgaver og plikter ved revisjonen av årsregnskapet. Vi er uavhengige av selskapet slik det kreves i lov, forskrift og International Code of Ethics for Professional Accountants (inkludert internasjonale uavhengighetsstandarder) utstedt av the International Ethics Standards Board for Accountants (IESBA-reglene), og vi har overholdt våre øvrige etiske forpliktelser i samsvar med disse kravene. Innhentet revisjonsbevis er etter vår vurdering tilstrekkelig og hensiktsmessig som grunnlag for vår konklusjon.

Andre forhold

Budsjettallene som fremkommer i årsregnskapet er ikke revidert.

Styret og forretningsførers ansvar for årsregnskapet

Styret og forretningsfører (ledelsen) er ansvarlig for å utarbeide årsregnskapet i samsvar med lov og forskrifter, herunder for at det gir et rettviseende bilde i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge. Ledelsen er også ansvarlig for slik intern kontroll som den finner nødvendig for å kunne utarbeide et årsregnskap som ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller utilsiktede feil.

Ved utarbeidelsen av årsregnskapet må ledelsen ta standpunkt til borettslagets evne til fortsatt drift og opplyse om forhold av betydning for fortsatt drift. Forutsetningen om fortsatt drift skal legges til grunn så lenge det ikke er sannsynlig at virksomheten vil bli avvirket.

Revisors oppgaver og plikter ved revisjonen av årsregnskapet

Vårt mål er å oppnå betryggende sikkerhet for at årsregnskapet som helhet ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller utilsiktede feil, og å avgi en revisjonsberetning som inneholder vår konklusjon. Betryggende sikkerhet er en høy grad av sikkerhet, men ingen garanti for at en revisjon utført i samsvar med ISA-ene, alltid vil avdekke vesentlig feilinformasjon som eksisterer. Feilinformasjon kan oppstå som følge av misligheter eller



utilsiktede feil. Feilinformasjon blir vurdert som vesentlig dersom den enkeltvis eller samlet med rimelighet kan forventes å påvirke økonomiske beslutninger som brukerne foretar basert på årsregnskapet.

For videre beskrivelse av revisors oppgaver og plikter vises det til:
<https://revisorforeningen.no/revisjonsberetninger>

BDO AS

John Christian Løvaas
statsautorisert revisor
(elektronisk signert)

Penneo Dokumentnøkkel: WNLCZ-VYBKO-NZL7J-SBAHU-43MFP-NA20K



PENNEO

Signaturene i dette dokumentet er juridisk bindende. Dokument signert med "Penneo"™ - sikker digital signatur.
De signerende parter sin identitet er registrert, og er listet nedenfor.

"Med min signatur bekrefter jeg alle datoer og innholdet i dette dokument."

John Christian Løvaas

Partner

På vegne av: BDO AS

Serienummer: 9578-5999-4-1731660

IP: 188.95.xxx.xxx

2023-03-24 10:06:16 UTC



Penneo Dokumentnøkkel: WNLCZ-VYBKO-NZL7H-SBAHU-43MFP-NA20K

Dokumentet er signert digitalt, med **Penneo.com**. Alle digitale signatur-data i dokumentet er sikret og validert av den datamaskin-utregnede hash-verdien av det opprinnelige dokument. Dokumentet er låst og tids-stemplet med et sertifikat fra en betrodd tredjepart. All kryptografisk bevis er integrert i denne PDF, for fremtidig validering (hvis nødvendig).

Hvordan bekrefter at dette dokumentet er originalen?

Dokumentet er beskyttet av ett Adobe CDS sertifikat. Når du åpner dokumentet i

Adobe Reader, skal du kunne se at dokumentet er sertifisert av **Penneo e-signature service <penneo@penneo.com>**. Dette garanterer at innholdet i dokumentet ikke har blitt endret.

Det er lett å kontrollere de kryptografiske beviser som er lokalisert inne i dokumentet, med Penneo validator - <https://penneo.com/validator>



Lillemoen Borettslag - Resultatregnskap 2022

Note	Regnskap 2022	Regnskap 2021	Budsjett 2022	Budsjett 2023
Driftsinntekter				
Felleskostnader	206 982	0	967 477	979 727
Tillegg elektroniske fellesavtaler	19 612	0	90 324	92 582
Andre driftsinntekter	0	0	65 000	0
Sum driftsinntekter	226 594	0	1 122 801	1 072 309
Driftskostnader				
Styrehonorar	0	0	-20 000	-20 500
Forretningsførerhonorar	-7 952	0	-47 714	-48 907
Eksterne honorar	2 -3 125	0	-8 000	-8 200
Drifts- og serviceavtaler	3 -89 238	0	-110 000	-112 750
Løpende vedlikehold	0	0	-20 000	-20 500
Elektroniske fellesavtaler	-14 784	0	0	0
Forsikring	4 -12 177	0	-35 000	-35 875
Kommunale tjenester og renovasjon	-10 196	0	-70 000	-71 750
Energi, felles	5 -41 795	0	-62 576	-64 140
Andre driftsutgifter	6 -46	0	-110 324	-113 082
Sum driftskostnader	-179 313	0	-483 614	-495 704
DRIFTSRESULTAT	47 281	0	639 187	576 605
Finansinntekter og kostnader				
Finansinntekter	449	0	0	0
Finanskostnader	0	0	-445 433	-440 231
Netto finansposter	449	0	-445 433	-440 231
Resultat før skattekostnad	47 730	0	193 754	136 374
ÅRSRESULTAT	7, 10 47 730	0	193 754	136 374
Disponering av totalresultat:	47 730	0	193 754	136 374
Overført til annen egenkapital	47 730	0	0	0

Org.nr: 928 570 045 - 1193



Lillemoen Borettslag - Balanse 2022

	Note	Regnskap 2022	Regnskap 2021
EIENDELER			
ANLEGGSMIDLER			
Varige driftsmidler			
Bygninger og tomter	1, 11	27 919 234	0
Sum anleggsmidler		27 919 234	0
OMLØPSMIDLER			
Fordringer			
Kundefordringer	8	148 941	0
Periodiserte kostnader	8	48 709	0
Mellomregning Klare Finans	8	89 642	0
Optjente renter	8	440	0
Bankinnskudd og kontanter			
Bankinnskudd	9	925	0
Sum omløpsmidler		288 657	0
SUM EIENDELER		28 207 891	0

Org.nr: 928 570 045 - 1193



Lillemoen Borettslag - Balanse 2022

	Note	Regnskap 2022	Regnskap 2021
EGENKAPITAL OG GJELD			
EGENKAPITAL			
Innskutt egenkapital			
Andelskapital	10	65 000	0
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital	10	47 730	0
Sum egenkapital		112 730	0
GJELD			
Langsiktig gjeld			
Pantelån	11	11 167 694	0
Borettsinnskudd	11, 12	16 751 540	0
Sum langsiktig gjeld		27 919 234	0
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld		137 521	0
Forskudd kunder		6 112	0
Påløpte kostnader		32 294	0
Sum kortsiktig gjeld		175 927	0
Sum gjeld		28 095 161	0
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		28 207 891	0
Pantstillelser	11	27 919 234	0

Sted: _____, dato: _____

Jan Torstein Ovidth
Leder

Emily Martine Bergquist
Styremedlem

Anne-Lise Tiller Sætnan
Styremedlem

Org.nr: 928 570 045 - 1193



Lillemoen Borettslag - Noter 2022

Note 0 - REGNSKAPSPRINSIPP

Årsregnskapet er satt opp i samsvar med regnskapsloven, forskrift av 30. juni 2005 om årsregnskap og årsberetning for borettslag samt god regnskapsskikk for små foretak.

Regnskapet er satt opp under forutsetning om fortsatt drift. Det bekreftes herved at forutsetningen er til stede.

Inntektsføring er foretatt ut fra opptjeningsprinsippet.

Fordringer og gjeld er klassifisert som omløpsmidler/kortsiktig gjeld hvis de forfaller innen ett år etter regnskapsavslutningstidspunktet.

Omløpsmidler er verdsatt til laveste av historisk kost og virkelig verdi. Tilsvarende vurderingsprinsipp er også benyttet for kortsiktig gjeld. Øvrige eiendeler er klassifisert som anleggsmidler, og øvrig gjeld er klassifisert som langsiktig.

Klare Finans forskutterer hver måned budsjetterte felleskostnader. Borettslaget har det formelle kravet mot andelseierne og har panterett for kravet i andelen iht Lov om Borettslag § 5-20 begrenset oppad til 2 ganger folketrygdens grunnbeløp. Med utgangspunkt i dette ansees det at det ikke foreligger risiko for vesentlig tap på utestående felleskostnader.

Borettslaget har sikringsordning gjennom Klare Finans. Denne er dekket av forretningsfører som en del av forretningsføreravtalen. Sikringen kan sies opp innen 1. desember med virkning fra kommende årsskifte. Etter borettslagslovens bestemmelser skal vedtak om oppsigelse av forsikringen gjøres av borettslagets generalforsamling. Forsikringselskapet kan til enhver tid si opp en avtale med forsikringstaker dersom forsikrede ikke oppfyller de krav som er lagt til grunn ved første gangs forsikring. For øvrig gjelder forsikringsavtalelovens regler.

Borettslaget ble innflyttet fra september 2022, felleskostnader ble fakturert fra 01.09.22.

Org.nr: 928 570 045 - 1193



Lillemoen Borettslag - Noter 2022

Note 1 - ANLEGGSMIDLER

	Tomter	Bygning
Anskaffelseskost pr.01.01 :	0	0
Årets tilgang :	5 000 000	22 919 234
Årets avgang :	0	0
Anskaffelseskost pr.31.12:	5 000 000	22 919 234
Akkumulerte avskrivninger pr.31.12:	0	0
Akkumulerte nedskrivninger pr.31.12:	0	0
Bokført verdi pr.31.12:	5 000 000	22 919 234

Antatt levetid i år :

Borettslagets eiendommer avskrives ikke, da løpende vedlikehold antas å opprettholde den tekniske og økonomiske verdi på bygningsmassen.

Samtlige av boligselskapets anleggsmidler er oppført i anleggskartoteket.

Bygninger er anskaffet i 2022.

Note 2 - EKSTERNE HONORARER

	2022	2021
Revisjonshonorar (inkl. mva)	3 125	0
Sum eksterne honorarer	3 125	0

Revisjonshonoraret er i sin helhet knyttet til revisjonen.

Note 3 - DRIFTS- OG SERVICEAVTALER

	2022	2021
Avtale om vaktmester tjenester	37 419	0
Avtale om vintervedlikehold	23 050	0
Avtale om renholdstjenester	18 566	0
Avtale om kontroll og drift av branntekniske anlegg	10 203	0
Sum drifts- og serviceavtaler	89 238	0

Note 4 - FORSIKRING

	2022	2021
Forsikring	12 177	0

Org.nr: 928 570 045 - 1193



Lillemoen Borettslag - Noter 2022

Note 5 - ENERGIKOSTNADER

	2022	2021
Energikostnader		
Energikostnader strøm	32 294	0
Fjernvarme	9 501	0
Sum energikostnader	41 795	0

Note 6 - ANDRE DRIFTSUTGIFTER

	2022	2021
Bankgebyrer	46	0
Sum andre driftsutgifter	46	0

Org.nr: 928 570 045 - 1193



Lillemoen Borettslag - Noter 2022

Note 7 - DISPONIBLE MIDLER

	2022	2021
Endring i disponible midler:		
Årets resultat	47 730	0
Tilgang av anleggsmidler	-27 919 234	0
Opptak lån	11 167 694	0
Innbetalt innskudd	16 751 540	0
Uttak kapital/fond	65 000	0
Årets endring i disponible midler	112 730	0
Disponible midler i periodens slutt	112 730	0
Disponible og øremerk. midler justert for langsiktige avsetninger	112 730	0

Note 8 - UTESTÅENDE FORDRINGER

Utestående fordringer er gjennomgått og vurdert. Boligselskapet behøver ikke å regne med fremtidige tap på disse og det er derfor ikke foretatt tapsavsetning.

Note 9 - BANKINNSKUDD OG ØREMERKEDE AVSETNINGER

	2022	2021
Bundne midler og bankinnskudd		
Bankinnskudd	925	0
Sum bankinnskudd	925	0
Bankinnskudd og øremerkede		

Note 10 - EGENKAPITAL

	2022	2021
Endring andelskapital	65 000	0
Andelskapital 31.12	65 000	0
Årets resultat	47 730	0
Annen egenkapital 31.12	47 730	0
SUM EGENKAPITAL 31.12	112 730	0

Andelskapitalen er kr 65 000 fordelt på 13 andeler à kr 5 000.
Hver andel har lik stemmerett på generalforsamlingen.

Note 11 - PANTSTILLELSER

	2022
Bokført verdi pantsatte eiendeler 31.12	27 919 234
Restgjeld 31.12	27 919 234

Pålydende pantstillelser var 12 000 000,- per 31.12.
Pantstillelser og restgjeld omfatter langsiktig gjeld.

Lånet er ikke overført til Borettslaget pr 31.12.22, da byggelånet ligger hos Stjørdal Kommune, de har selvskyldnergaranti. Ingen rentebelastning på lånet i 2022. Lånet er lagt inn iht Bygge- og finansieringsplanen.

Org.nr: 928 570 045 - 1193



Lillemoen Borettslag - Noter 2022

Note 12 - INNSKUDD

	2022	2021
Borettsinnskudd	16 751 540	0
Sum innskudd	16 751 540	0

Org.nr: 928 570 045 - 1193



Resultat og balanse med noter for Lillemoen Borettslag.

Dokumentet er signert elektronisk av:

For Lillemoen Borettslag

Styreleder	Jan Torstein Ovidth (sign.)	23.03.2023
Styremedlem	Emily Martine Bergquist (sign.)	23.03.2023
Styremedlem	Anne-Lise Tiller Sætnan (sign.)	23.03.2023